

Official Journal

of the European Communities

Volume 20 No L 218
26 August 1977

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ **Commission Regulation (EEC) No 1918/77 of 19 August 1977 on the delivery of various consignments of skimmed-milk powder as food aid 1**
 - Commission Regulation (EEC) No 1919/77 of 25 August 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 15
 - Commission Regulation (EEC) No 1920/77 of 25 August 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 17
 - Commission Regulation (EEC) No 1921/77 of 25 August 1977 fixing the import levies on live cattle and on beef and veal other than frozen 19
 - Commission Regulation (EEC) No 1922/77 of 25 August 1977 fixing the import levies on frozen beef and veal 21
 - Commission Regulation (EEC) No 1923/77 of 25 August 1977 fixing the minimum import levies on olive oil 23
 - Commission Regulation (EEC) No 1924/77 of 25 August 1977 fixing the export refunds on rice and broken rice 25
 - Commission Regulation (EEC) No 1925/77 of 25 August 1977 fixing the corrective amount applicable to the refund on rice and broken rice 27
 - Commission Regulation (EEC) No 1926/77 of 25 August 1977 introducing a countervailing charge on peaches originating in Greece 29
 - Commission Regulation (EEC) No 1927/77 of 25 August 1977 altering the import levies on products processed from cereals and rice 30
 - Commission Regulation (EEC) No 1928/77 of 25 August 1977 fixing the import levies on white sugar and raw sugar 32
-

Contents (continued)

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

77/555/EEC :

Commission Decision of 10 August 1977 fixing the maximum amount of the export refund for the second partial invitation to tender for white sugar issued under Regulation (EEC) No 1634/77 33

77/556/EEC :

Commission Decision of 10 August 1977 fixing the maximum amount of the premium for white sugar under the tender referred to in Regulation (EEC) No 1320/77 34

77/557/EEC :

Commission Decision of 10 August 1977 amending Decision 77/162/EEC authorizing the Federal Republic of Germany to permit temporarily the marketing of red clover seed not complying with Community conditions 35

77/558/EEC :

★ Commission Decision of 11 August 1977 concerning the replacement of two members of the Advisory Committee on Customs Matters 36

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1918/77**of 19 August 1977****on the delivery of various consignments of skimmed-milk powder as food aid**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 559/76⁽²⁾, and in particular Article 7 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1298/76 of 1 June 1976 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder as food aid to certain developing countries and international organizations under the 1976 programme⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 2017/76⁽⁴⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas, under the food-aid programmes adopted by the Council Regulation specified in the Annex, certain beneficiary organizations have requested the delivery of the quantities of skimmed-milk powder set out therein;

Whereas, therefore, delivery should be effected in accordance with the rules laid down in Commission

Regulation (EEC) No 303/77 of 14 February 1977 laying down general rules for the supply of skimmed-milk powder and butteroil as food aid⁽⁵⁾; whereas in particular the periods and terms for delivery and the procedure to be followed by the intervention agencies to establish the costs arising therefrom should be laid down;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Milk and Milk Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 303/77 the intervention agency as specified in the Annex shall deliver skimmed-milk powder as food aid on the special terms set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 19 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 146, 4. 6. 1976, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ No L 224, 16. 8. 1976, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 43, 15. 2. 1977, p. 1.

ANNEX I ⁽¹⁾

Consignment	A	B	C	D	E	F	G	H	I
1. Application of Council Regulations: (a) legal basis (b) affectation	(EEC) No 1298/76 (EEC) No 2018/76								
2. Beneficiary	Caritas								
3. Country of destination	see Annex II								
4. Total quantity of the consignment	525 t	545 t	535 t	435 t	590 t	495 t	498 t ⁽²⁾	392 t	440 t
5. Intervention agency responsible for delivery	will result from the application of the procedure referred to in point 11								
6. Origin of the skimmed-milk powder	bought on the Community market								
7. Special characteristics and/or packaging ⁽²⁾	{ vitamin A content : 5 000 i.u. per 100 g minimum vitamin D content : 500 i.u. per 100 g minimum date of manufacture clearly indicated on the bags								
8. Markings on the packaging	see Annex II								
9. Delivery period	loading after 1 and before 30 November 1977								
10. Stage and place of delivery	port of loading of the Community								
11. Procedure to be applied to determine the costs of supply	tender								
12. Expiry of the time limit for submission of tenders at 12 noon	13 September 1977								

loading after 1 and before
31 December 1977

ANNEX I (continued)

Consignment	K	L	M	N	O	P	Q	R	S	T
1. Application of Council Regulations (a) legal basis (b) affectation							(EEC) No 1298/76 (EEC) No 2018/76			
2. Beneficiary				Caritas					Oxfam	
3. Country of destination						see Annex II				
4. Total quantity of the consignment	500 t	500 t	488 t	576 t	570 t	530 t	565 t	381 t	600 t	615 t
5. Intervention agency responsible for delivery										
6. Origin of the skimmed-milk powder										
7. Special characteristics and/or packaging ⁽²⁾										
8. Markings on the packaging										
9. Delivery period										
10. Stage and place of delivery										
11. Procedure to be applied to determine the costs of supply										
12. Expiry of the time limit for submission of tenders at 12 noon										

Notes:

⁽¹⁾ This Annex, together with the notice published in OJ No C 95 of 19 April 1977, page 7, takes the place of an invitation to tender from the intervention agency or agencies concerned.

⁽²⁾ Other than those set out in the Annex to Regulation (EEC) No 1108/68; see Article 6 (2) of Regulation (EEC) No 303/77.

⁽³⁾ With regard to a partial quantity of 100 tonnes (for El Salvador) of consignment G, the tenderer will, at the time of delivery, supply the beneficiary organization with a certificate certifying that the skimmed-milk powder has been manufactured from pasteurized milk.

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Deilmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
A	525	25	Îles du Cap-Vert	Leite desnatado em po / Com vitaminas A y D / Dom da Comunidade Económica Europeia / Destinado à distribuição gratuita em Republica de Cabo Verde / Caritas / 1408 / Praia.
		250	Sénégal	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Sénégal / Cathwell / 2100 / Dakar.
		250	Sénégal	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Sénégal / Caritas / 2400 / Dakar.
B	545	66	Haute-Volta	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite en Haute-Volta / Cathwell / 2104 / Ouagadougou / Via Abidjan.
		34	Haute-Volta	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite en Haute-Volta / Cathwell / 2105 / Bobo Dioulasso / via Abidjan.
		125	Mali	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Mali / Caritas / 2301 / Bamako / via Abidjan.
		20	Bénin	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Bénin / Caritas / 2404 / Cotonou.
		300	Niger	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Niger / Caritas / 2403 / Niamey / Via Cotonou.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
C	535	100	Zaïre	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Zaïre / Caritas / 1200 / Matadi.
		100	Zaïre	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Zaïre / Caritas / 1201 / Matadi.
		100	Zaïre	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Zaïre / Caritas / 1202 / Matadi.
		100	Angola	Leite desnatado em po / Com vitaminas A y D / Dom da Comunidade económica europeia / Destinado à distribuição gratuita em Angola / Caritas / 1400 / Luanda.
		35	Soudan	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in the Sudan / Cathwell / 1103 / Port Sudan.
		100	Éthiopie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Ethiopia / Caritas / 1333 / Massawa.
D	435	50	Kenya	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Kenya / Cathwell / 2103 / Mombasa.
		20	Ouganda	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Uganda / Caritas / 2304 / Mbale / via Mombasa.
		30	Burundi	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Burundi / Caritas / 2402 / Bujumbura / via Dar es-Salaam.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
E	590	50	Rwanda	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Rwanda / Caritas / 1203 / Kigali / via Dar es-Salaam.
		20	Rwanda	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Rwanda / Caritas / 1401 / Kigali / via Dar es-Salaam.
		125	Tanzanie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Tanzania / Caritas / 2300 / Dar-es-Salaam.
		50	Tanzanie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Tanzania / Cathwell / 2107 / Dar-es-Salaam.
		90	Cisjordanie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution on the West Bank / Cathwell / 1101 / Ashdod.
F	495	350	Égypte	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Egypt / Cathwell / 2102 / Alexandria.
		240	Jordanie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Jordan / Cathwell / 1102 / Aqaba.
		50	Égypte	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Egypt / Caritas / 2401 / Alexandria.
		180	République arabe yéménite	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in the Yemen Arab Republic / Cathwell / 2101 / Hodeidah.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
G	498	30	Bangladesh	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Bangladesh / Cathwell / 2106 / Chittagong.
		125	Bangladesh	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Bangladesh / Caritas / 2405 / Chittagong.
		50	Indonésie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Indonesia / Cathwell / 1109 / Tanjung Priok.
		60	Indonésie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Indonesia / Cathwell / 1110 / Surabaya.
		35	Philippines	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in the Philippines / Caritas / 1332 / Manila.
		25	Paraguay	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en Paraguay / Caritas / 1208 / Asunción.
		15	République Dominicaine	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en la República Dominicana / Cathwell / 1118 / Santo Domingo.
		10	Jamaïque	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Jamaica / Cathwell / 1119 / Kingston.
		100	El Salvador	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en El Salvador / Cathwell / 1116 / Acajutla.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
H	392	313	Chili	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en Chile / Cathwell / 1112 / Valparaíso.
		61	Chili	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución en Chile / Cathwell / 1111 / Coquimbo.
		131	Chili	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en Chile / Cathwell / 1113 / Talcahuano.
		150	Chili	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en Chile / Caritas / 1407 / Valparaíso.
		50	Chili	Leche desnatada en polvo / Con vitaminas A y D / Donación de la Comunidad económica europea / Destinado a la distribución gratuita en Chile / Caritas / 1209 / Talcahuano.
I	440	125	Mali	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Mali / Caritas / 2302 / Bamako / via Abidjan.
		100	Angola	Leite desnatada em po / Com vitaminas A y D / Dom da Comunidade económica europeia / Destinado à distribuição gratuita em Angola / Caritas / 1400A / Luanda.
		90	Angola	Leite desnatado em po / Com vitaminas A y D / Dom da comunidade económica europeia / Destinado à distribuição gratuita em Angola / Caritas / 1334 / Luanda.
		125	Tanzanie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Tanzania / Caritas / 2300 A / Dar-es-Salaam.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
K	500	—	Portugal	Leite desnatado em po / Com vitaminas A y D / Dom da Comunidade económica europeia / Destinado à distribuição gratuita em Portugal / Cathwell / 1117 / Lisbon.
L	500	—	Liban	Lait écrémé en poudre / Enrichi en vitamines A et D / Don de la Communauté économique européenne / Pour distribution gratuite au Liban / Caritas / 1402 / Beyrouth.
M	488	50	Pakistan	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Pakistan / Cathwell / 1107 / Karachi.
		10	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1303 / Madras.
		50	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1304 / Madras.
		20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1305 / Madras.
		20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1306 / Madras.
		15	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1307 / Madras.
		40	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1308 / Madras.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
N	576	20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1309 / Madras.
		60	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1310 / Madras.
		45	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1311 / Madras.
		15	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1312 / Madras.
		80	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1313 / Madras.
		55	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1314 / Madras.
		8	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1315 / Madras.
		100	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1316 / Madras.
		20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1317 / Madras.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
		1	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1318 / Madras.
		300	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Cathwell / 1105 / Calcutta.
		5	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1204 / Madras.
		30	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1404 / Calcutta.
		30	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1403 / Madras.
		90	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1406 / Bombay.
O	570	—	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Cathwell / 1104 / Madras.
P	530	330	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Cathwell / 1106 / Bombay.
		200	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1405 / Calcutta.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
Q	565	235	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1205 / Calcutta.
		330	Éthiopie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Ethiopia / Cathwell / 1120 / Assab.
R	381	50	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1334 / Madras.
		20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1335 / Madras.
		4	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1322 / Cochin.
		50	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1320 / Cochin.
		20	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1321 / Cochin.
		15	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1323 / Cochin.
		5	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1324 / Cochin.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Deilmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
		140	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1325 / Cochin.
		12	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1326 / Calcutta.
		22	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1327 / Calcutta.
		3,5	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1328 / Mangalore.
		18	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1329 / Bombay.
		1	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1330 / Bombay.
		20,5	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Caritas / 1331 / Bombay.
S	600	—	Éthiopie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in Ethiopia / Oxfam / 1501 / Assab.
T	615	15	Inde	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the European Economic Community / For free distribution in India / Oxfam / 1500 / Bombay.

Désignation du lot	Quantité totale du lot (en tonnes)	Quantités partielles (en tonnes)	Pays destinataire	Inscription sur l'emballage
Bezeichnung der Partie	Gesamtmenge der Partie (in Tonnen)	Teilmengen (in Tonnen)	Bestimmungsland	Aufschrift auf der Verpackung
Designazione della partita	Quantità totale della partita (in tonnellate)	Quantitativi parziali (in tonnellate)	Paese destinatario	Iscrizione sull'imballaggio
Aanduiding van de partij	Totale hoeveelheid van de partij (in tonnen)	Deelhoeveelheden (in tonnen)	Bestemmingsland	Aanduiding op de verpakking
Lot	Total quantity of a lot (in tonnes)	Partial quantities (in tonnes)	Recipient country	Inscription on the packaging
Parti	Totalmængde (i tons)	Delmængde (i tons)	Modtagerland	Emballagens påtegning
		600	Éthiopie	Skimmed-milk powder / Enriched with vitamins A and D / Gift of the Euro- pean Economic Community / For free distribution in Ethiopia / Oxfam / 1502 / Assab.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1919/77

of 25 August 1977

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1386/77⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 1729/77⁽³⁾ and subsequent amending
Regulations;

Whereas it follows from applying the provisions
contained in Regulation (EEC) No 1729/77 to the

offer prices and today's quotations known to the
Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 158, 29. 6. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 5.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	93.06
10.01 B	Durum wheat	134.11 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	81.56 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	77.15
10.04	Oats	68.22
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	79.92 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	67.74 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	77.30 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	141.04
11.01 B	Rye flour	124.93
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	218.63
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	152.33

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽²⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1920/77**of 25 August 1977****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1386/77⁽²⁾, and in particular
Article 15(6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1730/77⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 158, 29. 6. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 191, 30. 7. 1977, p. 7.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 8	1st period 9	2nd period 10	3rd period 11
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0.37	0.37	0.37
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0.37	0.37	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./tonne)

CCT heading No	Description of goods	Current 8	1st period 9	2nd period 10	3rd period 11	4th period 12
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0.66	0.66	0.66	0.66
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0.49	0.49	0.49	0.49
11.07 B	Roasted malt	0	0.57	0.57	0.57	0.57

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1921/77**of 25 August 1977****fixing the import levies on live cattle and on beef and veal other than frozen**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
805/68 of 27 June 1968 on the common organization
of the market in beef and veal ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 425/77 ⁽²⁾, and in particular
Article 12 (8) thereof,

Whereas the import levies on live cattle and on beef
and veal other than frozen were fixed by Regulation
(EEC) No 934/77 ⁽³⁾, as last amended by Regulation
(EEC) No 1683/77 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other
provisions contained in Regulation (EEC) No 934/77

to the quotations and other information known to the
Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies on live cattle and on beef and veal
other than frozen shall be as specified in the Annex to
this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 5 September
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.

⁽²⁾ OJ No L 61, 5. 3. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 109, 30. 4. 1977, p. 20.

⁽⁴⁾ OJ No L 187, 27. 7. 1977, p. 23.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the import levies on live cattle and on beef and veal other than frozen ⁽¹⁾

(u.a./100 kg)

CCT heading No	Austria/Sweden/Switzerland	Other third countries
— Live weight —		
01.02 A II a) (a)	—	57·456
01.02 A II b) (b)	18·812	57·456
— Net weight —		
02.01 A II a) 1 aa) (a)	—	109·166
02.01 A II a) 1 bb)	35·744	109·166
02.01 A II a) 2 aa) (a)	—	87·333
02.01 A II a) 2 bb)	28·595	87·333
02.01 A II a) 3 aa) (a)	—	131·000
02.01 A II a) 3 bb)	42·893	131·000
02.01 A II a) 4 aa)	53·615	163·750
02.01 A II a) 4 bb)	61·329	187·307
02.06 C I a) 1	53·615	163·750
02.06 C I a) 2	61·329	187·307
16.02 B III b) 1 aa)	61·329	187·307

(¹) In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories.

(a) The levy shall be established in accordance with the provisions set out in Annex I to the Trade Agreement between the EEC and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia.

(b) The levy which is to be applied to young male bovine animals, intended for fattening, of a live weight of 300 kg or less, imported under the conditions set out in Article 13 of Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968, and in the provisions adopted for its application, is totally or partially suspended in accordance with those provisions.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1922/77**of 25 August 1977****fixing the import levies on frozen beef and veal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
805/68 of 27 June 1968 on the common organization
of the market in beef and veal ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 425/77 ⁽²⁾, and in particular
Article 12 (8) thereof,

Whereas the import levies on frozen beef and veal
were fixed by Regulation (EEC) No 935/77 ⁽³⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 1684/77 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other
provisions contained in Regulation (EEC) No 935/77

to the quotations and other information known to the
Commission, that the levies should be fixed as shown
in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies on frozen beef and veal shall be as
specified in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 5 September
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.

⁽²⁾ OJ No L 61, 5. 3. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 109, 30. 4. 1977, p. 24.

⁽⁴⁾ OJ No L 187, 27. 7. 1977, p. 25.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the import levies on frozen beef and veal ⁽¹⁾

(u.a./100 kg)

CCT heading No	Levy
	— Net weight —
02.01 A II b) 1	114.229
02.01 A II b) 2	91.383 (a)
02.01 A II b) 3	142.786
02.01 A II b) 4 aa)	171.344
02.01 A II b) 4 bb) 11	142.786 (a)
02.01 A II b) 4 bb) 22 (b)	142.786 (a)
02.01 A II b) 4 bb) 33	196.474 (a)

(¹) In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories.

(a) Where products are imported under the conditions set out in Article 14 of Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 and in provisions adopted for its application, the levy is totally or partially suspended in accordance with those provisions.

(b) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1923/77

of 25 August 1977

fixing the minimum import levies on olive oil

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation No 162/66/EEC of 27 October 1966 on trade in oils and fats between the Community and Greece⁽³⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2843/76 of 23 November 1976 laying down special measures in particular for the determination of the offers of olive oil on the world market⁽⁴⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2844/76 of 23 November 1976 laying down special measures in particular for the determination of the offers of olive oil on the Greek market⁽⁵⁾, and in particular Article 2 (3) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1514/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Algeria⁽⁶⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1521/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Morocco⁽⁷⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1508/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil from Tunisia⁽⁸⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1180/77 of 17 May 1977 on imports into the Community of certain agricultural products originating in Turkey⁽⁹⁾, and in particular Article 10 (2) thereof,

Whereas, in Regulation (EEC) No 1362/76 of 14 June 1976⁽¹⁰⁾, the Commission decided to use the tendering procedure to fix the levies on olive oil;

Whereas Article 4 of Commission Regulation (EEC) No 3188/76 of 23 December 1976 on detailed rules for the implementation of the special measures for the determination of offers of olive oil on the world market and the Greek market⁽¹¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 983/77⁽¹²⁾, lays down the criteria for fixing the rate of the minimum levy;

Whereas that rate must be fixed for each of the products concerned on the basis of an examination of the world or Greek markets and of the Community market, and also of the levy rates indicated by the tenderers;

Whereas account should be taken of the oil content of products other than olive oil; whereas, however, no levies are applied to imports of oil-cake and other residues falling within subheading 23.04 A of the Common Customs Tariff and having an oil content of not more than 3 %;

Whereas account should be taken in applying the levy of the provisions of the agreements between the Community and certain non-member countries; whereas, in particular, the levy must be calculated on the basis of the levy to be collected on imports from non-member countries;

Whereas the application of the rules described above to the levy rates submitted by tenderers on 22 and 23 August 1977 results in the fixing of the minimum levies as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The minimum levies on imports of olive oil shall be as shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August 1977.

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No 197, 29. 10. 1966, p. 3393/66.

⁽⁴⁾ OJ No L 327, 26. 11. 1976, p. 4.

⁽⁵⁾ OJ No L 327, 26. 11. 1976, p. 6.

⁽⁶⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 24.

⁽⁷⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 43.

⁽⁸⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 9.

⁽⁹⁾ OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 154, 15. 6. 1976, p. 13.

⁽¹¹⁾ OJ No L 359, 30. 12. 1976, p. 26.

⁽¹²⁾ OJ No L 118, 11. 5. 1977, p. 7.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the minimum import levies on olive oil

(u.a. / 100 kg)

CCT heading No	Greece	Non-member countries
07.01 N II	7.00	9.00
07.03 A II	7.00	8.00
15.07 A I a)	26.00 ⁽³⁾	51.50 ⁽³⁾
15.07 A I b)	26.00 ⁽³⁾	54.50 ⁽³⁾
15.07 A I c)	35.00 ⁽³⁾	59.00 ⁽³⁾
15.07 A II a)	35.00	64.00 ⁽¹⁾
15.07 A II b)	54.00	110.50 ⁽²⁾
15.17 A I	16.00	21.00
15.17 A II	26.00	34.00
23.04 A	3.00 ⁽⁴⁾	3.00 ⁽⁴⁾

⁽¹⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading:

- (a) produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 3.20 u.a./100 kg;
- (b) produced entirely in Turkey and transported directly from that country to the Community, the levy to be collected is reduced by 2.50 u.a./100 kg.

⁽²⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading:

- (a) produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 6 u.a./100 kg;
- (b) produced entirely in Turkey and transported directly from that country to the Community, the levy to be collected is reduced by 4.80 u.a./100 kg.

⁽³⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading and produced entirely in one of the countries listed below and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by:

- (a) Greece and Spain: 0.50 u.a./100 kg;
- (b) Turkey: 18.50 u.a./100 kg provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by that country; however, the repayment may not exceed the amount of the tax in force;
- (c) Algeria, Morocco, Tunisia: 20.50 u.a./100 kg provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by those countries; however, the repayment may not exceed the amount of the tax in force.

⁽⁴⁾ Pursuant in Article 3 of Regulations (EEC) No 2843/76 and (EEC) No 2844/76, no import levy is collected on oil-cake and other residues falling within subheading 23.04 A of the Common Customs Tariff and having an oil content of not more than 3 %.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1924/77
of 25 August 1977
fixing the export refunds on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, and in particular the first sentence of the fourth subparagraph of Article 17 (2) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 17 of Regulation (EEC) No 1418/76 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1 of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Article 2 of Council Regulation (EEC) No 1431/76 of 21 June 1976 laying down general rules for granting export refunds on rice and criteria for fixing the amount of such refunds ⁽²⁾, provides that when refunds are being fixed account must be taken of the existing situation and the future trend with regard to prices and availabilities of rice and broken rice on the Community market on the one hand and prices for rice and broken rice on the world market on the other; whereas the same Article provides that it is also important to ensure equilibrium and the natural development of prices and trade on the rice market and, furthermore, to take into account the economic aspect of the proposed exports and the need to avoid disturbance of the Community market;

Whereas Regulation (EEC) No 1361/76 ⁽³⁾ lays down the maximum percentage of broken rice allowed in rice for which an export refund is fixed and specifies the percentage by which that refund is to be reduced where the proportion of broken rice in the rice exported exceeds that maximum;

Whereas Article 3 of Regulation (EEC) No 1431/76 defines the specific criteria to be taken into account when the export refund on rice and broken rice is being calculated;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund for certain products according to destination;

Whereas the refund must be fixed at least once a month; whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas it follows from applying these rules and criteria to the present situation on the market in rice and in particular to quotations or prices for rice and broken rice within the Community and on the world market, that the refund should be fixed as shown in the Annex to this Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds on the products listed in Article 1 of Regulation (EEC) No 1418/76 with the exception of those listed in paragraph 1 (c) of that Article, exported in the natural state, are hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August 1977.

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 36.

⁽³⁾ OJ No L 154, 15. 6. 1976, p. 11.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the export refunds on rice and broken rice

CCT heading No	Description of goods	Amount of refund
10.06	Rice : A. Paddy rice ; husked rice : II. Husked rice : a) Round grain for export to : — Austria, Switzerland and Liechtenstein — Other third countries b) Long grain for export to : — Austria, Switzerland and Liechtenstein — Other third countries B. Semi-milled or wholly milled rice : I. Semi-milled rice : a) Round grain b) Long grain II. Wholly milled rice : a) Round grain for export to : — Austria, Liechtenstein and Switzerland as well as destinations mentioned in Article 3 of Commission Regulation (EEC) No 192/75 ⁽¹⁾ — Other third countries b) Long grain for export to : — Austria, Liechtenstein and Switzerland as well as destinations mentioned in Article 3 of Commission Regulation (EEC) No 192/75 ⁽¹⁾ — Other third countries C. Broken rice	60-00 — 80-00 — — — 90-00 — 100-00 — 25-00

(¹) OJ No L 25, 17. 1. 1975, p. 1.

NB: The zones are those defined in Regulation (EEC) No 1124/77 (OJ No L 134, 28. 5. 1977).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1925/77

of 25 August 1977

fixing the corrective amount applicable to the refund on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice ⁽¹⁾, and in particular the
second subparagraph of Article 17 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas the first subparagraph of Article 17 (4) of
Regulation (EEC) No 1418/76 provides that the
export refund applicable to rice and broken rice on
the day on which application for an export licence is
made, adjusted for the threshold price which will be
in force during the month of exportation, must be
applied on request to exports to be effected during the
period of validity of the licence ;

Whereas Regulation No 474/67/EEC ⁽²⁾, as amended
by Regulation (EEC) No 1397/68 ⁽³⁾, lays down
detailed rules for the advance fixing of the export
refund on rice and broken rice ;

Whereas that Regulation provides that the refund
applicable on the day on which application for an
export licence is made must, when it is fixed in
advance, be reduced by an amount no greater than the
difference between the cif forward delivery price and
the cif price, where the former exceeds the latter by
more than 0.25 unit of account per tonne ; whereas,
on the other hand, the refund must be increased by
an amount no greater than the difference between the
cif price and the cif forward delivery price, where the
former exceeds the latter by more than 0.25 unit of
account per tonne ;

Whereas the cif price is that determined in accor-
dance with Article 16 of Regulation (EEC) No
1418/76 ; whereas the cif forward delivery price is that

determined in accordance with Article 3 (2) of Regula-
tion 1428/76 ⁽⁴⁾, based, in respect of each month for
which the export licence is valid, on the cif price
calculated on the basis of offers for shipment during
the month of exportation ;

Whereas, if the refund system is to operate normally,
refunds should be calculated on the following basis :

- in the case of currencies which are maintained in
relation to each other, at any given moment,
within a band of 2.25 %, a rate of exchange based
on their effective parity ;
- for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each
of these currencies recorded for a given period, in
relation to the Community currencies referred to
in the previous subparagraph ;

Whereas it follows from applying all these provisions
that the corrective amount applicable on 26 August
1977 must be fixed as shown in the table annexed to
this Regulation ;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Manage-
ment Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The corrective amount referred to in Article 17 (4) of
Regulation (EEC) No 1418/76 which is applicable to
the export refunds fixed in advance in respect of rice
and broken rice is hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August
1977.

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No 204, 24. 8. 1967, p. 20.

⁽³⁾ OJ No L 222, 10. 9. 1968, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 30.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the corrective amount applicable to the refund on rice and broken rice

(u.a. / tonne)							
CCT heading No	Description of goods	Current 8	1st period 9	2nd period 10	3rd period 11	4th period 12	5th period 1
10.06	Rice :						
	A. Paddy rice ; husked rice :						
	I. Paddy rice :						
	a) Round grain	—	—	—	—	—	—
	b) Long grain	—	—	—	—	—	—
	II. Husked rice :						
	a) Round grain	0	0	0	0	0	0
	b) Long grain	0	0	0	0	0	0
	B. Semi-milled or wholly milled rice :						
	I. Semi-milled rice :						
	a) Round grain	—	—	—	—	—	—
	b) Long grain	—	—	—	—	—	—
	II. Wholly milled rice :						
	a) Round grain	0	0	0	0	0	0
	b) Long grain	0	0	0	0	0	0
	C. Broken rice	0	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1926/77

of 25 August 1977

introducing a countervailing charge on peaches originating in Greece

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1035/72 of 18 May 1972 on the common organization of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1034/77⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of Article 27 (2) thereof,

Whereas Article 25 (1) of Regulation (EEC) No 1035/72 provides that, if the entry price of a product imported from a third country remains at least 0.50 unit of account below the reference price for two consecutive market days, a countervailing charge must be introduced in respect of the exporting country concerned, save in exceptional circumstances; whereas this charge is equal to the difference between the reference price and the arithmetic mean of the last two entry prices available for that exporting country;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1214/77 of 7 June 1977 fixing the reference price for peaches for the 1977 marketing year⁽³⁾ fixed the reference price for products of Class I at 33.88 units of account per 100 kilograms net for the months of August and September 1977;

Whereas the entry price for a given exporting country is equal to the lowest representative prices recorded for at least 30 % of the quantities from the exporting country concerned which are marketed on all representative markets for which prices are available, less the duties, and the charges indicated in Article 24 (3) of Regulation (EEC) No 1035/72; whereas the meaning of representative price is defined in Article 24 (2) of Regulation (EEC) No 1035/72;

Whereas, in accordance with Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 2118/74⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 385/75⁽⁵⁾, the prices to be taken into consideration must be recorded on the representative markets or, in certain circumstances, on other markets;

Whereas, for Greek peaches, the entry price calculated in this way has remained at least 0.50 unit of account below the reference price for two consecutive market days; whereas a countervailing charge should therefore be introduced for these peaches;

Whereas if the system is to operate normally the entry price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A countervailing charge of 2.18 units of account per 100 kilograms net is applied to peaches (subheading 08.07 B of the Common Customs Tariff) originating in Greece.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 August 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 125, 19. 5. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 140, 8. 6. 1977, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 220, 10. 8. 1974, p. 20.

⁽⁵⁾ OJ No L 44, 18. 2. 1975, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1927/77

of 25 August 1977

altering the import levies on products processed from cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1386/77⁽²⁾, and in particular
Article 14 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-
tion of the market in rice⁽³⁾, and in particular Article
12 (4) thereof,

Whereas the import levies on products processed
from cereals and rice were fixed by Regulation (EEC)
No 1685/77⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 1899/77⁽⁵⁾;

Whereas the levy on the basic product as last fixed
differs from the average levy by more than 2.5 units of

account per tonne of basic product ; whereas, pursuant
to Article 1 of Regulation (EEC) No 1579/74⁽⁶⁾, the
levies at present in force must therefore be altered as
shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on products
processed from cereals and rice covered by Regulation
(EEC) No 2744/75⁽⁷⁾, as amended by Regulation
(EEC) No 832/76⁽⁸⁾, as fixed in the Annex to
amended Regulation (EEC) No 1685/77, are hereby
altered as shown in the table annexed to this Regula-
tion.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August
1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 158, 29. 6. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 187, 27. 7. 1977, p. 27.

⁽⁵⁾ OJ No L 212, 20. 8. 1977, p. 31.

⁽⁶⁾ OJ No L 168, 25. 6. 1974, p. 7.

⁽⁷⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

⁽⁸⁾ OJ No L 100, 14. 4. 1976, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 altering the import levies on products processed from cereals and rice

CCT heading No	Levies in u.a./tonne	
	Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.01 D ⁽²⁾	128.48	123.48
11.02 A IV ⁽²⁾	128.48	123.48
11.02 B I a) 2 aa)	72.47	69.97
11.02 B I a) 2 bb) ⁽²⁾	125.98	123.48
11.02 B I b) 2 ⁽²⁾	125.98	123.48
11.02 C IV ⁽²⁾	112.26	109.76
11.02 D IV ⁽²⁾	72.47	69.97
11.02 E I a) 2 ⁽²⁾	72.47	69.97
11.02 E I b) 2 ⁽²⁾	142.20	137.20
11.02 F IV ⁽²⁾	128.48	123.48

⁽²⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within subheading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications :

- a starch content (determined by the modified Ewers polametric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight,
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1.6 % for rice, 2.5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1928/77

of 25 August 1977

fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1110/77 ⁽²⁾, and in particular Article 15 (7) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1436/77 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1912/77 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1436/77 to the information at present available to the Commis-

sion that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The levies referred to in Article 15 (1) of Regulation (EEC) No 3330/74 are, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 26 August 1977.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 161, 1. 7. 1977, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 216, 24. 8. 1977, p. 8.

ANNEX

to the Commission Regulation of 25 August 1977 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

CCT heading No	Description of goods	Levy (u.a./100 kg)
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid : A. White sugar B. Raw sugar	26.51 20.51 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 10 August 1977

fixing the maximum amount of the export refund for the second partial invitation to tender for white sugar issued under Regulation (EEC) No 1634/77

(77/555/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1110/77⁽²⁾, and in particular Article 19 (4) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1634/77 of 19 July 1977 on a standing invitation to tender to determine export refunds for white sugar⁽³⁾, requires that partial invitations to tender for the export of this sugar should be issued;

Whereas, pursuant to Article 4 (3) of Council Regulation (EEC) No 766/68 of 18 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on sugar⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1489/76⁽⁵⁾, the maximum amount of the refund is fixed for partial invitations to tender within three working days following the expiry of the time limit for the submission of tenders;

Whereas, when the maximum amount of the refund is being calculated, account must be taken of the supply situation and prices within the Community, prices and potential outlets on the world market and costs incurred in exporting sugar;

Whereas, following an examination of the tenders submitted in response to the second partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum amount of the export refund for the second partial invitation to tender for white sugar issued under Regulation (EEC) No 1634/77 is hereby fixed at 23·810 units of account per 100 kilogrammes.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 10 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 181, 21. 7. 1977, p. 35.

⁽⁴⁾ OJ No L 143, 25. 6. 1968, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 167, 26. 6. 1976, p. 13.

COMMISSION DECISION

of 10 August 1977

fixing the maximum amount of the premium for white sugar under the tender referred to in Regulation (EEC) No 1320/77

(77/556/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1110/77⁽²⁾, and in particular Article 9 (6) thereof;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1320/77 of 20 June 1977 opening an invitation to tender for the purpose of determining premiums for white sugar for feeding to bees⁽³⁾, provides that Member States are to issue an invitation to tender for the purpose of determining the said premiums;

Whereas Article 4 (3) of Council Regulation (EEC) No 2049/69 of 17 October 1969 laying down general rules on the denaturing of sugar for animal feed⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1640/73⁽⁵⁾, provides that where denaturing premiums are fixed following an invitation to tender the criteria set out in Article 3 thereof must be taken into account in fixing a maximum amount of the premium; whereas, having regard to the criteria and following examination of the tenders submitted, the maximum amount of the denaturing premiums should be fixed at the level specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar;

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The maximum amount of the denaturing premium for the invitation to tender issued under Regulation (EEC) No 1320/77, the time limit for the submission of tenders having expired on 10 August 1977, is hereby fixed at 10.00 units of account per 100 kilograms of white sugar, corresponding for a total quantity of 100.00 tonnes of sugar concerned to a sum of 10 000 units of account.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 10 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 134, 28. 5. 1977, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 152, 21. 6. 1977, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 21. 10. 1969, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 165, 22. 6. 1973, p. 6.

COMMISSION DECISION**of 10 August 1977****amending Decision 77/162/EEC authorizing the Federal Republic of Germany to permit temporarily the marketing of red clover seed not complying with Community conditions****(77/557/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 66/401/EEC of 14 June 1966 on the marketing of fodder plant seed⁽¹⁾, as last amended by Directive 75/444/EEC⁽²⁾, and in particular Article 17 thereof,

Having regard to the request made by the Federal Republic of Germany,

Whereas in Germany the production of seed of the category 'certified seed' of red clover (*Trifolium pratense* L.) was insufficient in 1976 and therefore will not be adequate to supply Germany's requirements;

Whereas Commission Decision 77/162/EEC of 7 February 1977⁽³⁾ has already authorized the Federal Republic of Germany to market 1 350 tonnes of red clover seed of the category 'certified seed' of the first generation of varieties not included in the common catalogue of varieties of agricultural plant species or in its national catalogues of varieties, for a period which expired on 31 July 1977;

Whereas this period has not been sufficient to permit the marketing of all seed covered by this Decision down to the ultimate user;

Whereas this period should therefore be extended;

Whereas the measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on Seeds and Propagating Material for Agriculture, Horticulture and Forestry,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

In Article 1 of Decision 77/162/EEC, for '31 July 1977' read '31 October 1977'.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 10 August 1977.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No 125, 11. 7. 1966, p. 2298/66.

⁽²⁾ OJ No L 196, 26. 7. 1975, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 51, 23. 2. 1977, p. 15.

COMMISSION DECISION**of 11 August 1977****concerning the replacement of two members of the Advisory Committee on Customs Matters****(77/558/EEC)**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Commission Decision of 7 November 1973 setting up an Advisory Committee on Customs Matters ⁽¹⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas it is necessary to implement the provisions of Article 5, third and fourth subparagraphs, of the said Decision in order to replace two resigning members of the Advisory Committee on Customs Matters,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The following shall be nominated members of the Advisory Committee on Customs Matters:

- Mr Wroblewski (Germany) representative of consumers
- and
- Mr Eenhorst (Netherlands) representative of the Chambers of Commerce and Industry replacing respectively Mr Volkers and Mr Medernach, who are resigning.

Article 2

This Decision shall enter into force on 1 September 1977.

Done at Brussels, 11 August 1977.

For the Commission

Étienne DAVIGNON

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 321, 22. 11. 1973, p. 37.